

七色牌铝塑板销售代理

SALES AGENCY AGREEMENT

合同号: SEVENPTMCA

日期: Jan 1st, 2009

Date: Jan 1st, 2009

为在平等互利的基础上发展贸易, 有关方按下列条件签订本协议:

This agreement is entered into between the parties concerned on the basis of equality and mutual benefit to develop business on terms and conditions mutually agreed upon as follows:

1. 订约人 contracting parties

供货人: 东阿蓝天七色建材有限公司 (以下称甲方)

Supplier: Dong'E Blue Sky and Seven Color Building Materials Co.,Ltd
(hereinafter called "party A")

销售代理人: PT Multi Cipta Adikarya (以下称乙方)

Sale Agent: PT Multi Cipta Adikarya

Jakarta, Indonesia

(hereinafter called "party B")

甲方委托乙方为销售代理人, 销售甲方“七色”牌系列铝塑板产品。在代理期间, 乙方不得销售其他厂家的同类同质产品。

Party A hereby appoints Party B to act as his selling agent to sell the SEVEN brand Aluminum Composite Panels. In the agent period, Party B shouldn't sell aluminum composite panels of other suppliers.

2. 经销地区 Territory

只限在印度尼西亚境内, 严禁向甲方已设代理的区域销售。

In INDONESIA only. It is forbidden to sell to the area where Party B has given the selling agent.

本协议与2009年1月1日在东阿签订，正本两份，甲乙各执一份。

This Agreement is signed on January 1st, 2009 at Dong 'E county, and is in two originals, each Party holds one.

供货人：东阿蓝天七色建材有限公司 (签字盖章)

Dong'E Blue Sky and Seven Color Building Materials Co., Ltd (Sign and stamp)



销售代理人：PT Multi Cipta Adikarya (Sign and stamp)



JAN 1st, 2009

Note :

**Extension from Agreement on January 1st,2005 and
this agreement continued without Validity date**